





# СП ЗАО ШОШТРАНС



НАДЕЖНЫЙ ПАРТНЕР



**ПЕРЕВОЗКА ГРУЗОВ КРУПНОТОННАЖНЫМИ КОНТЕЙНЕРАМИ ПО ЖЕЛЕЗНОЙ ДОРОГЕ, АВТОМОБИЛЬНЫМ МАГИСТРАЛЯМ—ТАКОВА СФЕРА ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ЭТОГО АКЦИОНЕРНОГО ОБЩЕСТВА. "ШОШТРАНС" УСПЕШНО СПРАВЛЯЕТСЯ СО СВОЕЙ ЗАДАЧЕЙ.**

Узбекистан расширяет деловые связи со странами ближнего и дальнего зарубежья, успешно интегрируется в мировое экономическое сообщество. Наглядное тому подтверждение — растущий поток грузов в нашу республику и из нее.

Акционерное общество "ШОШТРАНС", созданное в Ташкенте в июле 1994 года, сегодня стало надежным партнером многих совместных предприятий, фирм, компаний, организаций.

АО является генеральным страховым агентом по перевозкам грузов крупнотоннажными контейнерами по железным дорогам Средней Азии, Казахстана, России, Западной Европы, Турции, Ирана и других государств. Причем осуществляет обслуживание заказчиков надежно, быстро, с высоким сервисом. "ШОШТРАНС" располагает терминалом по обработке грузов на станции Шумилова, имеет надежный транспорт, необходимые механизмы. Среди них «МАЗы», «КамАЗы», автомашины марки "Даймлер-Бенц", полуприцепы, автопогрузчики фирмы "БОСС".

Созданы филиалы АО в Туркменистане, Казахстане, Ферганской долине, терминалы на железнодорожных станциях Бухара-2, Термез, Андижан, Маргилан. Сфера деятельности АО расширяется, здесь строят свою работу с учетом требований рынка. А это самый надежный ориентир.



Текст и фото Валентина Баскакова.

**ПРАВЛЕНИЕ СП ЗАО "ШОШТРАНС" ПОЗДРАВЛЯЕТ КОЛЛЕКТИВ С 5-ЛЕТИЕМ СО ДНЯ ОБРАЗОВАНИЯ И ЖЕЛАЕТ ЗДОРОВЬЯ, СЧАСТЬЯ, УСПЕХОВ В РАБОТЕ.**

## МИНИСТЕРСТВО ЮСТИЦИИ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН СООБЩАЕТ:

(Сведения о состоянии государственной регистрации нормативных актов общеобязательного характера министерств, государственных комитетов и ведомств за период с 7 июня по 19 июня 1999 года)

### I. Зарегистрированы:

- Инструкция о порядке проведения проверок деятельности страховых организаций Государственной инспекцией по страховому надзору. Утверждена Минфином РУз. Регистрационный №741 от 07.06.99 г.
- Дополнение №1 в Инструкцию по предоставлению отсрочки и рассрочки уплаты таможенных платежей. Утверждено ГТК и согласовано Центробанком, Минфином РУз. Регистрационный №697-1 от 08.06.99 г.
- Разъяснительное письмо по применению акцизного налога при расфасовке масла в потребительскую тару. Утверждено Минфином и ГНК РУз. Регистрационный №742 от 08.06.99 г.
- Разъяснительное письмо о налогообложении налогом на добавленную стоимость реализации лотерейных билетов. Утверждено Минфином и ГНК РУз. Регистрационный №743 от 09.06.99 г.
- Порядок применения налоговых льгот для предприятий, специализирующихся на производстве и реализации товаров детского ассортимента и предметов женской гигиены. Утверждено Минфином и ГНК РУз. Регистрационный №744 от 10.06.99 г.
- Изменения и дополнения №1 в Положении о порядке изменения размера уставного капитала, состава акционеров, наименования и места нахождения, регистрации, изменений и дополнений в устав банка. Утверждены Центробанком РУз. Регистрационный №573-1 от 10.06.99 г.
- Изменения и дополнения №1 в Положении о требованиях к адекватности капитала коммерческих банков. Утверждены Центробанком РУз. Регистрационный №560-1 от 10.06.99 г.
- Изменения и дополнения №1 в Положении о порядке регистрации и лицензирования банков. Утверждены Центробанком РУз. Регистрационный №630-1 от 10.06.99 г.
- Положение о пунктах реабилитации и медицинской помощи лицам, находящимся в состоянии опьянения. Утверждено Минздравом и МВД РУз. Регистрационный №745 от 10.06.99 г.
- Изменение №1 в Инструкцию о порядке ведения трудовых книжек. Утверждено Минтруда и Минсоцобеспечения РУз и согласовано Советом Федерации профсоюзов Узбекистана. Регистрационный №402-1 от 11.06.99 г.
- Примерные правила внутреннего трудового распорядка предприятий, учреждения, организации независимо от их ведомственной принадлежности, форм собственности и хозяйствования. Утверждены Минтруда РУз и согласованы Советом Федерации профсоюзов, Палатой товаропроизводителей и предпринимателей Узбекистана. Регистрационный №746 от 14.06.99 г.
- Временный порядок очередности платежей со счетов предприятий и организаций Национальной холдинговой компании "Узбекнефтегаз" и расчетов управлений газовых хозяйств ХГУ "Бошкормунгаз" Минкомобслуживания с АК "Узтрансгаз" НХК "Узбекнефтегаз" за поставленный природный газ. Утвержден НХК "Узбекнефтегаз". Центробанком, Минфином, Минкомобслуживанием РУз, Упразомстройбанком и согласован ГНК РУз. Регистрационный №747 от 15.06.99 г (срок действия 1 год).
- Порядок выплаты в полном размере пенсии работающим женщинам, после выхода на пенсию по возрасту. Утвержден Минсоцобеспечения, Минтруда, Минфином РУз и согласован Советом Федерации профсоюзов, Пенсионным фондом Узбекистана. Регистрационный №748 от 16.06.99 г.
- Методика определения состава затрат для формирования ставок и тарифов на коммунальные услуги. Утверждена Минкомобслуживанием и согласована Минфином, ГНК РУз. Регистрационный №749 от 16.06.99 г.
- Инструкция по распространению электронных справочников Центрального Банка Республики Узбекистан. Утверждена

### Центробанком РУз.

16. Положение о порядке изучения попутных полезных ископаемых и попутных полезных компонентов на месторождениях твердых полезных ископаемых. Утверждено Госкомгеологией РУз. Регистрационный №751 от 17.06.99 г.
17. Порядок сдачи и получения наличных денежных средств индивидуальных предпринимателями, осуществляющих торговую деятельность через стационарные точки. Утвержден Центробанком РУз. Регистрационный №752 от 18.06.99 г.

### II. Выведены из государственного реестра:

1. Разъяснительное письмо по вопросу применения акцизного налога при расфасовке масла в потребительскую тару. Утверждено Минфином и ГНК РУз. Выведено с 8.06.99г. (регистрационный №414 от 30.03.98г.)
2. Временный порядок очередности платежей со счетов предприятий и организаций Национальной корпорации "Узбекнефтегаз" и дополнение №1. Утверждены Центробанком, Минфином и согласованы ГНК РУз.

3. Временное положение о порядке изучения попутных полезных ископаемых и компонентов на месторождениях твердых полезных ископаемых. Утверждено Госкомгеологией РУз. Выведено с 17.06.99г. (регистрационный №361 от 26.08.98г.)

Вышеуказанные нормативные акты утратили силу в связи с изменениями в действующем законодательстве и/или с принятием новых нормативных актов.

### III. Не подлежит государственной регистрации:

1. Положение об общественном инспекторе охраны природы. Представлено Государственным комитетом по охране природы РУз.

Документ не носит общеобязательного характера (т.е. является внутриведомственным или имеет рекомендательный-справочный характер), поэтому он может быть введен в действие после его утверждения в установленном порядке данным ведомством. Действие внутриведомственного нормативного акта не распространяется на отношения, выходящие за ведомственные рамки. Нормативный акт, не подлежащий государственной регистрации в Министерстве юстиции не должен содержать положений, противоречащих действующему законодательству.

### IV. Отказано в государственной регистрации:

1. Дополнение №1 в Положение о максимальном размере риска на одного заемщика или группу взаимосвязанных заемщиков. Представлено Центробанком РУз.
2. Дополнение №1 в Инструкцию об организации работы по денежному обращению учреждениями банков Республики Узбекистан. Представлено Центробанком РУз.
3. Порядок рассмотрения экспортных контрактов (договоров) и выдачи заключений на вывоз за пределы республики шелковой продукции хозяйствующими субъектами Республики Узбекистан. Представлен ассоциацией "Узбек ипаги".

4. Изменения и дополнения в Инструкцию о порядке государственной регистрации зданий и сооружений. Представлены Минкомобслуживанием РУз.
5. Порядок налогообложения для предприятий-плательщиков единого налога, выпускающих подакцизную продукцию. Представлен Минфином РУз.
6. Указания по составлению ежегодных отчетных балансов производственной мощности. Представлены Минмакроэкономстантом РУз.
7. Указания по прогнозированию и учету производства потребительских товаров в отпускных ценах. Представлены Минмакроэкономстантом РУз.
8. Правила работы коммерческих банков с экономически несостоятельными (банкротами) и неплатежеспособными хозяйствующими субъектами. Представлены Центробанком РУз.
9. Положение о профессиональной подготовке и переподготовке, организации повышения квалификации безработных лиц. Представлено Минтруда РУз.
10. Положение о порядке профессиональной подготовки и переподготовки, выплаты стипендий на период повышения квалификации лицам, признанным безработными и зарегистрированными органами трудоустройства. Представлено Минтруда РУз.
11. Положение о порядке аттестации и присвоение квалификационной степени работникам, прошедшим профессиональную подготовку и переподготовку, повышение квалификации. Представлено Минтруда РУз.
12. Санитарные нормы, правила и гигиенические нормативы (12 документов). Представлены Минздравом РУз.

В представленных документах содержатся положения, противоречащие действующему законодательству или они не отвечают требованиям, предъявляемым к нормативным актам. Нормативные акты, в государственной регистрации которых отказано, могут быть представлены для государственной регистрации повторно, в случае их доработки с учетом заключений Министерства юстиции.

### V. Находятся на правовой экспертизе:

1. Положение об использовании залога таможенными органами Республики Узбекистан. Представлено ГТК РУз.
2. Инструкция о порядке проведения государственного контроля качества лекарственных средств, используемых на территории Республики Узбекистан. Представлена Минздравом РУз.
3. Инструкция о порядке проведения контроля качества лекарственных средств, поступающих в аптечные и лечебные учреждения. Представлена Минздравом РУз.
4. Порядок применения нулевой ставки по налогу на добавленную стоимость при реализации товаров дипломатическими и приравненными к ним представительствам, аккредитованным в Республике Узбекистан. Представлен Минфином РУз.
5. Дополнение №1 в Инструкцию о порядке исчисления и уплаты налога на добавленную стоимость по производимым и реализуемым товарам (работам, услугам). Представлено Минфином РУз.
6. Инструкция о порядке экспертизы, клинических испытаний, регистрации и перерегистрации отечественных лекарственных средств. Представлена Минздравом РУз.
7. Инструкция по проведению клинических испытаний отечественных лекарственных средств. Представлена Минздравом РУз.
8. Инструкция о порядке экспертизы, клинических испытаний, регистрации и перерегистрации лекарственных средств и субстанций зарубежных стран и стран СНГ. Представлена Минздравом РУз.
9. Инструкция по проведению клинических испытаний и испытаний на биобезопасность зарубежных лекарственных средств. Представлена Минздравом РУз.
10. Дополнение №2 в Инструкцию о порядке исчисления и уплаты земельного налога. Представлено Минфином РУз.
11. Порядок раздельных расчетов ширкатов и других сельскохозяйственных предприятий с семейными (коллективными) и дру-

- гими внутриведомственными подразделениями, а также порядок выплаты заработной платы руководителям и специалистам на основе принципов хозяйственного расчета. Представлен Минфином РУз.
12. Порядок начисления и взимания импортных таможенных пошлин. Представлен ГТК РУз.
13. Правила определения страны происхождения товаров. Представлены ГТК РУз.
14. Система штрихового кодирования продукции. Представлена Узгосстандартом.
15. Порядок регистрации предприятия, присвоения, пересмотра и отмены кодов EAN на продукцию. Представлен Узгосстандартом.
16. Порядок расположения штриховых кодов EAN на потребительских товарах и транспортных упаковках. Представлен Узгосстандартом.
17. Порядок материального поощрения механизаторов, ремонтно-обслуживающего персонала за сохранность и эффективное использование техники, экономное расходование горюче-смазочных материалов. Представлен Минсельхозхозом РУз.
18. Разъяснительное письмо о порядке применения налоговых льгот Фондом "Нуроний", его отделениями, созданными при них производственными и предпринимательскими структурами на местах. Представлено Минфином РУз.
19. Разъяснительное письмо о налогообложении инвестиционных и приватизационных инвестиционных фондов. Представлено Минфином РУз.
20. Регламент рассмотрения в Министерстве финансов представляемых заявок предприятий-экспортёров на возмещение разницы между себестоимостью продукции (работ, услуг) и ценой её реализации на экспорт по децентрализованному экспорту путем уменьшения задолженности перед бюджетом. Представлен Минфином РУз.
21. Инструкция по проведению технической инвентаризации зданий и сооружений в Республике Узбекистан. Представлена Минкомобслуживанием РУз.
22. Порядок передачи, использования и возврата денежных средств, полученных от реализации акций, предназначенных для свободной продажи и иностранным инвесторам. Представлен Минфином РУз.
23. Инструкция по заполнению отчета формы №2 - договор (месячная) "Отчет промышленного предприятия (объединения) об отгрузке и остатках готовой продукции". Представлена Минмакроэкономстантом РУз.
24. Порядок погашения обязательств перед бюджетом хозяйствующими субъектами, имеющими средства на счетах в иностранной валюте. Представлен Минфином РУз.
25. Положение о порядке проведения инспекторского (проверки) коммерческих банков и их филиалов инспекционными подразделениями Центрального банка. Представлено Центробанком РУз.
26. Порядок по организации распродажи имущества ликвидируемых и саниремых предприятий на публичных торгах. Представлен Комитетом по делам экономической несостоятельности предприятий при ГКИ РУз.
27. Дополнение №1 к перечню продукции, подлежащей обязательной сертификации, и нормативных документов, устанавливающих требования к ее безопасности. Представлено Узгосстандартом.

Материал представлен Управлением государственной регистрации ведомственных нормативных актов Министерства юстиции Республики Узбекистан.

С вопросами и предложениями обращаться по телефону: 133-38-67, 132-00-28.

# ЭТОТ ФЕНОМЕНАЛЬНЫЙ МИР СПОРТА

Мир спорта богат событиями. Но есть среди них исключительные, на которые реагируют не только мало-мальски интересующиеся спортом люди, но и те, кто вроде бы абсолютно равнодушен к этому явлению нашей жизни.



Именно таким возбуждающим умы феноменальным явлением стал новый мировой рекорд американца Мориса Грина в беге на 100 метров — 9,79 секунды. 16 июня на афинском стадионе, который в 2004 году примет олимпийский легкоатлетический турнир, 24-летний темнокожий спринтер сбросил с прежнего достижения канадца Донована Бейли сразу пять сотых секунды. С тех пор, как в легкой атлетике был введен электронный хронометраж, ни один атлет не пере-

крывал прежнее достижение так наивно.

Мужская стометровка — это не просто одна из беговых дисциплин королевы спорта. Это дистанция, на которой человечество проверяет пределы своих физических возможностей. Так же, как в супертяжелом весе в штанге. И когда границы этих пределов удается кому-то раздвинуть хоть на самую малость — это будоражит все человечество.

Вспомним, как взбудоражил нас канадец Бен Джонсон, точно с таким же временем преодолевший стометровку в финале сеульской Олимпиады в 1988 году. К сожалению, в основе тех секунд лежал не только труд, но и допинг, и мир получил этот рекорд лишь 11 лет спустя. Но — полчи!

Конечно, этот результат затмил собой все другие события. Хотя их каждый день дарит нам с достаточной щедростью. Например, всепланетный масштаб обещает принять шахматный матч Гарри Каспарова, достигшего в мае космической высоты рейтинга — 2851 — против остального человечества. Грандиозный эксперимент организован компанией Microsoft по поистине необозримым просторам компьютерной сети Интернет. Устроители матча, начатого 21 июня чемпионом мира ходом d2 — d4, приготовили мощности, способные обеспечить виртуальное общение как минимум миллиона игроков. Цикл "ход Каспарова" — ответ человечества" будет занимать 48 часов, причем ответы планеты будут обеспечиваться не простым большинством голосов, а путем достаточно сложных процедур, в ко-

торых будут задействованы опытные шахматные эксперты. Как считает Каспаров, если ему не удастся "поймать" с помощью новинки своих соперников в дебюте, партия может затянуться на два-три месяца.

Событием далекого 2006 года станут XX зимние Олимпийские игры. Однако за право принять их уже сегодня нешуточный спор вели шесть городов-претендентов. Он разрешился в Сеуле на 109-й сессии МОК. После серии громких скандалов, связанных с коррупцией в эшелонах власти Международного олимпийского комитета при выборе американского Солт-Лейк-Сити столицей зимних Игр-2002, процедура определения хозяина Игр-2006 была изменена. А ее итогом стало объявление о том, что XX зимние Олимпийские игры пройдут с 4 по 19 февраля 2006 года во множестве небольших горных курортных селений вокруг Турина, а в самой олимпийской столице состоятся соревнования по всем видам ледовых дисциплин.

В этих самых ледовых дисциплинах в разгар лета стал известен новый обладатель хоккейного Кубка Стэнли. Впервые в своей 32-летней истории им оказался клуб "Даллас Старс", к стати, бывший лучшим и по итогам регулярного сезона НХЛ.

А в другом сверхпопулярном виде спорта — теннисе пришел "месячник травы". Его начало ознаменова-

лось возвращением на мужской теннисный трон американца Пита Сампраса, сместившего со своего законного места продержавшего там шесть недель россиянина Евгения Кафельникова. Более того, Сампрас гарантировал себе первое место в рейтинге как минимум до окончания Уимблдона, то есть повторил рекорд легендарного Ивана Лендла, являвшегося первой ракеткой мира в общей сложности 270 недель.

Любопытно, что именно Кафельников сохраняет лучшие шансы снова потеснить Сампраса, которому необходимо защитить в Лондоне 1.000 рейтинговых очков. А вот позициям швейцарки Мартины Хингис, несмотря на ее сенсационное поражение в первом же круге Уимблдона от австралики Елены Джикич, попавшей в основную сетку через сито квалификации, пока ничто не угрожает...

(Наш корр.)

НА СНИМКАХ: рекордсмен мира в беге на 100 метров Морис Грин; знаменитый итальянский лыжный курорт Сестриере станет одной из арен Олимпиады-2006.

Информационная поддержка фирмы



## ПОГОДА НОВОГО ДНЯ

25 июня по всей территории Узбекистана сохранится неустойчивый характер погоды, в отдельных районах республики пройдут кратковременные грозовые дожди. Ветер восточный, с переходом на западный, 7 — 12 метров в секунду, при грозе местами с усилением до 15 — 20.

Дневная температура воздуха: по Каракалпакстану и Хорезмской области — 29 — 34 градуса; по Бухарской и Навоийской областям — 31 — 36 градуса; по Кашкадарьинской и Сурхандарьинской областям — 32 — 37 градуса; по областям Ферганской долины — 29 — 34 градуса; по Ташкентской, Сырдарьин-

ской, Джизакской и Самаркандской областям — 30 — 35 градуса. По горным районам Ташкентской области переменная облачность, дожди, грозы. Ветер западный, — 9 — 14 метров в секунду, при грозе с усилением до 15 — 20. Температура воздуха — 19 — 24 градуса.

**ВНИМАНИЕ! В ПРЕДГОРНЫХ РАЙОНАХ УЗБЕКИСТАНА СОХРАНЯЕТСЯ СЕЛЕВАЯ ОПАСНОСТЬ!**

В столице республики переменная облачность, кратковременный дождь, гроза. Ветер восточный, с переходом на западный, 5 — 10 метров в секунду, при грозе с усилением до 15 — 20. Температура воздуха — 32 — 34 градуса.

Атмосферное давление будет падать, относительная влажность воздуха существенно не изменится.

**УВАЖАЕМЫЕ ПРЕДПРИНИМАТЕЛИ И БИЗНЕСМЕНЫ!**

В целях улучшения экономических и правовых условий для развития предпринимательства акционерно-коммерческим Тадбиркор банком организован

**"ТЕЛЕФОН ДОВЕРИЯ"**

номер которого **133-76-36.**

По этому телефону вы можете обращаться по поводу улучшения оказываемых Вам услуг со стороны Банка.

а также для рассмотрения возникших вопросов и принятия мер на местах ежедневно с 9.00 до 17.00 кроме субботы и воскресенья.

Телефоны для справок: 133-18-75; 133-65-10.

# РЕКЛАМА

**ALQUR** ЧЕРЕЗ ОКНА НАШИХ СИСТЕМ МИР СМОТРИТСЯ ПРЕКРАСНЕЙ!

Алюминиевые оконные и витражные системы:

- ИЗГОТОВЛЕНИЕ ОКОН, ДВЕРЕЙ И ВИТРАЖЕЙ любых форм и размеров, различных расцветок
- ИЗГОТОВЛЕНИЕ ВСЕВОЗМОЖНЫХ АРОК
- ПЫЛЕ-, ЗВУКОИЗОЛЯЦИОННОСТЬ
- ГЕРМЕТИЧНОСТЬ СТЕКЛОПАКЕТОВ
- РАЗДВИЖНАЯ И ОТКРЫВАЮЩАЯСЯ СИСТЕМА, УДОБНАЯ ПРИ ИСПОЛЗОВАНИИ ЖАЛЮЗИ
- ПОЖАРОБЕЗОПАСНО. Принимаем индивидуальные заказы.

Сервисное обслуживание в течение года. Форма оплаты - любая.

**ALQUR**

Адрес: г. Ташкент, Ботанический р-н, Аханаварийское шоссе, 2  
Тел.: (371) 185-67-78, Факс: (371) 98-47-00.

Наш дилер в г. Андижан: ул. А. Ахматова, 214. Тел. А/або 25-25-94.

Наш дилер в г. Наманган: ул. Мирзалиева, 10. Тел. (43222) 30-7-61.

**Человек и природа**

По берегам саев, заросших травой, старых арыков, над водой можно увидеть кружевные узоры тончайшей паутины. Прикреплена эта филигранная работа левая сеть к стеблям лопуха и кустарничкам. Если в ее центре нет хозяина, не спешите отойти в сторону: стоит муха, оса или бабочка случайно коснуться любой нити, как он тут же явится собственной персоной. Будьте внимательны, и вы увидите, как паук "ловит еду".

## ПАУТИНА-САМОБРАНКА

Не успеешь глазом моргнуть, как приманка будет плотно окутана саваном паутины. Пелена добычу паук начинает не той нитью, что выпускает из клювика, он споро захватывает передними клешнями нити готовых вчек сети, прежде вприснув в попавшийся "обед" яд-консервант. Как только завершит дело — уносит заготовку в укрытие, куда-нибудь под лист и оставляет там "доспевать". Там, где происходила хитроумная охота, паутина теряет стройный рисунок, на ней оказываются разрывы. Прорези паук латает немного погодя. И опять же тщательно и прочно. Паутина-самобранка вновь готова к охоте. Хитрому хозяину остается лишь спрятаться в укрытие и дремать, ожидая удачу.

Очень чувствителен паук на сигналы тончайших нитей: по характеру колебаний точно знает размеры попавшейся добычи. Не надейтесь выманить его из укрытия, шевеля паутину былинкой. Ничто ему не мешает на расстоянии определить ложные сигналы.

О. АДЯНОВ.

**Фирма «ТС-ТЕХНОЛОГИЯ»**

**ПРЕДЛАГАЕТ:**

- Компьютеры любой конфигурации, корректно поддерживающие смену дат в 2000 году.
- Принтеры — высококачественные матричные, струйные с качеством фотопечати, а также новый лазерный принтер HP 1100 (до 8 стр. в минуту).
- Сканеры как SCSI, так и LPT, скенеры, факсы.

- сервис: гарантийное и послегарантийное обслуживание;
- обеспечение современными программными продуктами;
- отпуск товара в день оплаты;
- специальные предложения и скидки для дилеров;
- наши агенты всегда готовы выехать на место для заключения договоров.

Поставка ортехники в регионы республики производится за счет фирмы «ТС-Технология».

г. Самарканд, ул. А.Темур, 222. Тел./факс: (3662) 22-09-54, 22-24-75.

**Vacancy Announcement (No.99-02-09)**

**United Nations Office for Drug Control and Crime Prevention, Regional Bureau for Central Asia, is currently recruiting for the position of the Personal Assistant.**

Under the direct supervision of the ODCCP Representative for Central Asia the incumbent performs secretarial and administrative support functions.

**Duties and Responsibilities:**

- arranging appointments for supervisor's calendar, receiving high-ranking officials, placing and receiving telephone calls;
- preparing briefing materials for supervisor for use on official trips or special meetings;
- participating in the organization and preparation of staff meetings or special meetings and taken minutes and/or notes;
- drafting correspondence independently in Russian and English on word-processor ensuring accuracy;
- receiving, screening, logging and routes correspondence, attaches necessary background information and maintains follow-up system;
- selecting and making pertinent abstracts and undertaking searches for information;
- drafting non-substantive correspondence and ensuring follow-up;
- maintaining policy, confidential and general management files;
- making travel arrangements for the supervisor and performing liaison duties with other units.

**2. Qualification requirements.**

Knowledge and skills: Completion of secondary education, ability to operate word-processing equipment may be required, knowledge of protocol. Five years experience of secretarial work. Languages: Excellent knowledge of the English and Russian.

All applications should be addressed to the ODCCP Regional Representative for Central Asia: Taras Shevchenko St. 4, Uzbekistan. Applications must be received by Monday, 5 July 1999, till 6:00pm.

Лицензируются научно-практические центры неврологии, гепато-панкреато-билиарной хирургии, сурдологии, острой почечной недостаточности, эндоваскулярной хирургии Минздрава Республики Узбекистан.

Претензии принимаются в течение месяца со дня публикации объявления.

Компания "Commonwealth & British Minerals PLC" уведомляет, что с 1 апреля 1999 года Малик Башир не является работником компании и ее представительства в Республике Узбекистан.

Компания не несет ответственности перед юридическими и физическими лицами по обязательствам Малик Башира, возникшим при исполнении им обязанностей работника компании и ее представителя в Республике Узбекистан с 1 апреля 1999 года.

Компания "Commonwealth & British Minerals PLC" уведомляет, что с 19 июня 1999 года Алишер Салиев не является работником представительства компании в Республике Узбекистан.

Компания не несет ответственности перед юридическими и физическими лицами по обязательствам Алишера Салиева, возникшим при исполнении им обязанностей работника — представителя компании в Республике Узбекистан с 19 июня 1999 года.

Руководство Олий Мажлиса Республики Узбекистан и Секретариат Олий Мажлиса глубоко скорбит по поводу кончины бывшего отработника парламента республики, заслуженного работника культуры Узбекистана

**ШАРОНОВОЙ Зои Васильевны**

и выражают соболезнование родным и близким покойной.

**Sharp, игрок мирового класса из Японии**

Больше не нужно ждать, Sharp уже здесь

Вы когда-нибудь хотели иметь что-либо, но были вынуждены ждать? Теперь это в прошлом. Sharp предлагает широкий спектр своих усовершенствованных товаров в более чем в 150 странах мира. Каждое изделие художественно оформлено, удобно для потребителя и высоко оценено миллионами удовлетворенных покупателей во всем мире. Sharp не заставит Вас больше ждать.

- Цветные телевизоры.
- Видеомониторы и видеоплееры.
- Видеокамеры.
- Аудиотехника.
- Микроволновые печи.
- Холодильники.
- Персональные компьютеры.
- Копировальные аппараты.
- Факсимильные аппараты.
- Калькуляторы.

**SHARP**  
Sharp Minds, Sharp Products.

Корпорация Sharp, Япония

# НАРОДНОЕ СЛОВО

## ХААҚ СЎЗИ

**УЧРЕДИТЕЛИ:**

Совет (Кенгаш) Олий Мажлиса Республики Узбекистан и Кабинет Министров Республики Узбекистан

Регистрационный № 0002. Индекс 64610. Заказ Г-0455. Объем 2 печ. л. Способ печати офсетный. Формат А-2.

**Главный редактор Аббасхон УСМАНОВ**

Редакционная коллегия: М.ЕГОРОВ (отв. секретарь, "Народное слово"), А. ЖАББАРОВ, С. ЗИНИН, М. МИРАЛИМОВ, С. МУХИТДИНОВ (зам. главного редактора, "Халк сузи"), Л. ПАК, М. САФАРОВ, Р. ФАРХАДИ, У. ХАШИМОВ, И. ХУДАЙРОВ, И. ШАГУЛЯМОВ.

Газета сверстана оператором ЭВМ О. ВОСТРИКОВЫМ. Время подписания в печать по графику в 21.00.

\* Адрес: 700000, Ташкент, ГСП, ул. Матбуотчилар, 32.  
\* Телефон для справок — 136-09-67.  
Отдел рекламы: тел., факс — 136-09-25.  
Редакция принимает к рассмотрению для публикации материалы не более 7 машинописных страниц через 2 интервала.

Дежурный редактор С. ДАНИЛОВ.  
Дежурный Л. ГОРБУНОВА.  
Старший корректор Е. ТИТАРЕНКО.